

- L-ewwel parti, skont liema l-fatti allegati insostenn tal-atti kkontestati huma inezistenti.
- It-tieni parti, skont liema l-atti kkontestati ġew adottati bi ksur tar-regoli u l-principji ġeneralji tad-dritt applikabbi fil-qasam tal-istabbiliment u l-oneru tal-prova.
- It-tielet parti, skont liema d-deċiżjoni ta' rkupru tal-ħlasijiet indebiti meħuda mis-Segretarju Ĝeneralis tikser il-principju ta' proporzjonalità. Barra minn hekk, is-somma mitluba la hija mmotivata fid-dettali u lanqas fil-metodu ta' kalkolu.
- Ir-raba parti skont liema l-atti kkontestati jikkostitwixxu ksur tad-drittijiet politici tal-assistenti lokali tal-membri tal-Parlament Ewropew.
- Il-hames parti, skont liema l-atti kkontestati huma vvizzjati minn užu hažin ta' poter, peress li s-Segretarju Ĝeneralis użurpa s-setgħat ta' infurzar ta' natura finanzjarja li ma humiex tiegħu sabiex jillimita l-meżzi ta' azzjoni ta' membru tal-Parlament Ewropew li huwa magħruf pubblikament u b'mod inkontestabbi li ma jikkondividix la l-ideat u l-anqas il-programm politiku tiegħu.
- Is-sitt parti skont liema l-atti kkontestati huma diskriminatorji u li dawn jippreżumu l-intenzjoni li jikkawżaw hsara lill-attività politika tar-rikorrenti, għalhekk ježisti *fumus persecutionis*.
- Is-seba' parti skont liema l-atti kkontestati jikkawżaw preġudizzju lill-indipendenza tar-rikorrenti bhala membru tal-Parlament Ewropew.
- It-tmien parti skont liema l-atti kkontestati jiksru l-principju ta' una via electa u jqajmu l-kwistjoni tal-parjalitā tal-OLAF li jwettaq l-investigazzjonijiet tiegħu biss fil-konfront tal-membri tal-Parlament Ewropew Franciżi eletti mil-listi tal-Front National.
- Id-disa' parti skont liema l-atti kkontestati jikkostitwixxu ksur tal-principju ġeneralji tad-dritt “le pénal tient le civil en l'état” peress li l-proċeduri ta' rkupru tal-ħlas indebitu għandhom jiġu sospizi fl-istennija tat-tmiem ta' proċeduri ohra b'mod partikolari dawk Franciżi, kif ukoll ta' ksur tar-regola ne bis in idem.

#### Rikors ippreżentat fis-6 ta' Settembru 2016 – Bilde vs Il-Parlament

(Kawża T-633/16)

(2016/C 383/36)

Lingwa tal-kawża: il-Franciż

#### Partijiet

Rikorrenti: Dominique Bilde (Lagarde, Franza) (rappreżentant: G. Sauveur, avukat)

Konvenut: Il-Parlament Ewropew

#### Talbiet

Ir-rikorrenti titlob lill-Qorti Ĝeneralis jogħġobha:

- tannulla d-deċiżjoni tas-Segretarju Ĝeneralis tal-Parlament Ewropew tat-23 ta' Ġunju 2016, innotifikata fis-6 ta' Lulju 2016, li tipprovd “li ammont ta' EUR 40 320 thallas indebitament lil Dominique BILDE” u li tordna lill-uffiċjal awtorevoli kompetenti u lill-kontabilist tal-istituzzjonijiet jirkupraw din is-somma;
- tannulla barra minn hekk in-notifika u l-miżuri ta' eżekuzzjoni tal-imsemmija deċiżjoni inkluži fl-ittri tad-Direttur Ĝeneralis tal-Finanzi tat-30 ta' Ġunju u Lulju 2016, ref. D 201921 u D 31255; u
- tannulla l-intier tan-nota ta' debit Nru 2016-889 iffirmata mill-istess Direttur Ĝeneralis tal-Finanzi tad-29 ta' Ġunju 2016;

- thallas lir-rikorrenti s-somma ta' EUR 20 000 bħala kumpens għad-dannu morali li jirriżulta kemm mill-akkuži infondati esposti qabel il-konklużjoni tal-inkiesta, kemm mill-hsara li saret għar-reputazzjoni tagħha, kif ukoll mill-problemi kbar hafna fil-hajja personali u politika tagħha li kienu l-konseguenza tad-deċiżjoni kkontestata;
- thallas ukoll is-somma ta' EUR 15 000 bħala spejjeż li ġew sostnati għas-servizz tal-konsulenza legali, ghall-preparazzjoni ta' dan ir-rikors u ghall-fotokopjar u ghall-preżentata tal-imsemmi rikors u tad-dokumenti annessi, u tikkundanna lill-Parlament Ewropew ihallas din is-somma;
- tikkundanna lill-Parlament Ewropew għall-ispejjeż kollha;
- sussidjarjament, fil-każ li l-Qorti Ġenerali ma tqisx li hija kompletament konvinta mir-rilevanza u mill-ġenwinità tal-motivi ta' dritt u ta' fatt esposti mir-rikorrenti, fl-interess tal-amministrazzjoni tajba tal-ġustizzja b'kunsiderazzjoni għar-rabta inevitabbli bejn l-allegati fatti li fuqhom hija bbażata d-deċiżjoni kkontestata u dawk li huma s-suġġett tal-inkesta kriminali mibdija mill-President tal-Parlament Ewropew:
- tissospendi l-proċeduri sakemm tingħata deċiżjoni definitiva, li jkollha l-awtorità ta' res judicata, mogħtija mill-qorti ġudizzjarja Franċiża li quddiemha tkun tressqet kawża mill-President tal-Parlament Ewropew;
- konsegwentement tordna s-sospensjoni tal-eżekuzzjoni tad-deċiżjoni kkontestata sakemm tintemm il-proċedura.

### **Motivi u argumenti prinċipali**

Insostenn tar-rikors tagħha, ir-rikorrenti tinvoka ħdax-il motiv li huma essenzjalment identiči jew simili għal dawk invokati fil-kuntest tal-Kawża T-624/16, Gollnisch vs Il-Parlament.

---

### **Rikors ippreżzentat fis-6 ta' Settembru 2016 – Montel vs Il-Parlament**

**(Kawża T-634/16)**

**(2016/C 383/37)**

*Lingwa tal-kawża: il-Franciż*

### **Partijiet**

*Rikorrenti: Sophie Montel (Saint-Vit, Franza) (rappreżentant( G. Sauveur, avukat)*

*Konvenut: Il-Parlament Ewropew*

### **Talbiex tar-rikorrenti**

- tannulla d-deċiżjoni tas-Segretarju Ġenerali tal-Parlament Ewropew tal-24 ta' Ĝunju 2016, innotifikata fis-6 ta' Lulju 2016, fir-rigward ta' "ammont ta' EUR 77 276,42 ġew imħallsa indebitament favur Sophie MONTEL" u li tordna l-uffiċċjal awtorizzanti responsabbi u lill-uffiċċjal tal-kontabilità tal-istituzzjoni sabiex jirkupraw din is-somma;
- tannulla wkoll in-notifika u l-miżuri ta' implementazzjoni tad-deċiżjoni čċitat iktar 'il fuq fl-ittri tad-Direttur Ġenerali tal-Finanzi tal-5 u s-6 ta' Lulju 2016, Ref. D 201922 u D 201851;
- tannulla wkoll in-nota ta' debitu Nru 2016-897 iffirmsata mill-istess Direttur Ġenerali tal-Finanzi fl-4 ta' Lulju 2016;